

“КОПИЛИНК ПЛЕВЕН” ЕООД

Плевен 5800, ул. “Г. С. Раковски” №46, тел./факс 064/801-421; e-mail: copylink_pl@optisprint.net

ДОГОВОР ЗА НАЕМ НА ОБОРУДВАНЕ

№ _____/2015

D-PA-171

I. ПРЕДМЕТ НА ОБЩИТЕ УСЛОВИЯ И НА ДОГОВОРА ЗА НАЕМ НА ОБОРУДВАНЕ 04.06.15

1. С настоящите Общи условия се определят взаимоотношенията, които възникват между “ОБЩИНА ИСКЪР” със седалище и адрес на управление гр. Искър, ул. „Г. Димитров” №38, ИН по ДДС BG000413942 и ЕИК по БУЛСТАТ 000413942, наричана по-долу за краткост НАЕМАТЕЛ и „КОПИЛИНК ПЛЕВЕН” ЕООД със седалище и адрес на управление гр. Плевен, ул. „Г. С. Раковски” № 46, ИН по ДДС BG114606913 и ЕИК по БУЛСТАТ 114606913, наричано по-долу за краткост НАЕМОДАТЕЛ във връзка със сключен между тях договор за наем на оборудване.

2. Днес, 04.06 .2015 г., с договора за наем НАЕМОДАТЕЛЯТ предоставя за ползване на НАЕМАТЕЛЯ копирна машина Toshiba e-Studio 257, с фабричен номер MDCE1E59998, окоплектована с реверсивен подавач на оригинали MR-3028 RADF, дуплекс, две касети за хартия, байпас и шкаф МН-2520 и копирна машина Toshiba e-Studio 2505H, с фабричен номер WDC8W52257, окоплектована с подавач на оригинали, дуплекс, касета за хартия и байпас, наричани по-долу “ОБОРУДВАНЕ”, а НАЕМАТЕЛЯТ се задължава да му заплаща възнаграждение под формата на месечни вноски.

II. ИЗИСКВАНИЯ КЪМ НАЕМАТЕЛЯ

3. При сключване на договора НАЕМАТЕЛЯТ представи следните документи:

3.1. лична карта на представляващия/представляващите;

3.2. удостоверение за регистрация по БУЛСТАТ и/или документ удостоверяващ данъчен идентификационен номер;

3.3. изрично нотариално заверено пълномощно, когато договорът за наем се подписва от пълномощник и лична карта на пълномощника.

4. Копия на документите по т.3, включително изричните специални нотариално-заверени пълномощни, остават при НАЕМОДАТЕЛЯ. Служителите на НАЕМОДАТЕЛЯ снемат копие от документите, представени в оригинал, върху което вписват “вярно с оригинала”, подписват се и полагат дата.

5. При сключване на договора НАЕМОДАТЕЛЯТ може да изисква и други документи от НАЕМАТЕЛЯ при необходимост. Те се обработват по реда на т.4.

6. НАЕМАТЕЛЯТ, съответно неговите представители, предоставят доброволно на НАЕМОДАТЕЛЯ личните си данни и се съгласява същите да бъдат съхранявани и обработвани, съгласно разпоредбите на ЗЗЛД и останалото действащо законодателство за целите на този договор. НАЕМАТЕЛЯТ се съгласява посочените данни да бъдат предоставяни на трети лица – администратори или оператори на лични данни по смисъла на ЗЗЛД с цел изготвяне на кредитна оценка и/или събиране на вземания, дължими по този договор.

III. СРОК НА ДОГОВОРА

7. Максималният срок на договора за наем 36 месеца. Срокът започва да тече от датата на подписване на договора.

IV. ПРЕДАВАНЕ НА ОБОРУДВАНЕТО

8. НАЕМОДАТЕЛЯТ доставя за своя сметка на адрес гр. Искър, ул. „Г. Димитров” №38 и предава ОБОРУДВАНЕТО на НАЕМАТЕЛЯ в пълна изправност, комплектност и с необходимите придружителни документи с приемо-предавателен протокол в деня на подписване на договора за наем и след заплащане на първоначалната месечна вноска. С подписа си върху този приемо-предавателен протокол страните удостоверяват, че ОБОРУДВАНЕТО е предадено надлежно и в срок и успешно е въведено в експлоатация.

9. С подписване на протокола върху НАЕМАТЕЛЯ преминава рискът от изгубване, открадване, погиване или повреждане на ОБОРУДВАНЕТО.

V. МЕСЕЧНИ ВНОСКИ. НАЧИН НА ПЛАЩАНЕ

10. НАЕМАТЕЛЯТ е длъжен да заплаща на НАЕМОДАТЕЛЯ:

10.1. вознаграждение за ползването на ОБОРУДВАНЕТО под формата на МЕСЕЧНИ ВНОСКИ, описани в Приложение 1 за машина Toshiba e-Studio 257 и Приложение 1a за машина Toshiba e-Studio 2505H към договора за наем на оборудване;

10.2. сума, kalkulирана ежемесечно на база брой копия/принт/скан.

11. МЕСЕЧНИТЕ ВНОСКИ се заплащат в размера, в сроковете и при условията, определени в договора за наем. Към всяка МЕСЕЧНА ВНОСКА се начислява и заплаща ДДС.

12. Първоначалната МЕСЕЧНА ВНОСКА се заплаща при подписване на договора за наем на оборудване заедно с инсталационни и други такси, в случай че такива се дължат, срещу фактура.

VI. ПРАВА И ЗАДЪЛЖЕНИЯ НА НАЕМОДАТЕЛЯ

13. НАЕМОДАТЕЛЯТ има право:

13.1. Да получава МЕСЕЧНИТЕ ВНОСКИ в срокове, определени в договора за наем.

13.2. Да прехвърля правата си по договора за наем на трети лица, за което уведомява писмено НАЕМАТЕЛЯ.

14. НАЕМОДАТЕЛЯТ се задължава:

14.1. Да предаде ОБОРУДВАНЕТО за ползване на НАЕМАТЕЛЯ в деня на подписване на договора за наем и след заплащане на първоначалната МЕСЕЧНА ВНОСКА и останалите суми, дължими заедно с нея; да осигури: инсталиране на ОБОРУДВАНЕТО, извършване на тестове за работоспособност в присъствието на НАЕМАТЕЛЯ и обучение на персонала на НАЕМАТЕЛЯ.

14.2. Да предаде заедно с ОБОРУДВАНЕТО всички документи, свързани с неговата експлоатация.

14.3. Да не пречи на свободното ползване на ОБОРУДВАНЕТО от НАЕМАТЕЛЯ в рамките на договорения срок.

14.4. Да дава информация на НАЕМАТЕЛЯ относно правилната експлоатация на ОБОРУДВАНЕТО.

14.5. Да осигури гаранционно и извънгаранционно сервизно обслужване на ОБОРУДВАНЕТО.

14.6. Да отчита броячите на ОБОРУДВАНЕТО на 1-во число всеки месец или на друга дата по споразумение между Страните по договора.

14.7. На база показанията на броячите на ОБОРУДВАНЕТО да издава на НАЕМАТЕЛЯ данъчна фактура, в която подробно се изписват показанията на броячите на копия.

14.8. Да прехвърли на НАЕМАТЕЛЯ правото на собственост върху ОБОРУДВАНЕТО, в случай че НАЕМАТЕЛЯТ заяви желанието си да я придобие.

VII. ПРАВА И ЗАДЪЛЖЕНИЯ НА НАЕМАТЕЛЯ

15. НАЕМАТЕЛЯТ има право:

15.1. Да получи ОБОРУДВАНЕТО в деня на подписване на договора за наем и след заплащане на първоначалната МЕСЕЧНА ВНОСКА.

15.2. Да придобие собствеността върху ОБОРУДВАНЕТО по всяко време от действието на договора за наем или след изтичането му, като изплати всички МЕСЕЧНИ ВНОСКИ по договора.

16. НАЕМАТЕЛЯТ се задължава:

16.1. Да използва ОБОРУДВАНЕТО съобразно неговото предназначение и в съответствие с инструкциите за експлоатация, както и да го съхранява с грижата на добър стопанин, без право да извършва каквито и да било промени без съгласието на НАЕМОДАТЕЛЯ.

16.2. Да заплаща МЕСЕЧНИТЕ ВНОСКИ по реда, начина и в сроковете, определени в договора за наем.

16.3. Да заплаща:

16.3.1. сума, калкулирана ежемесечно на база направения брой копия/принт/скан по правилата на този договор и по цени съгласно Приложение 2 за машина Toshiba e-Studio 257 и Приложение 2а за машина Toshiba e-Studio 2505H. *Цената не включва цената на ползваната от НАЕМАТЕЛЯ хартия и консуматив за телбод.*

16.3.2. всички разходи, свързани с ползването и поддържането на ОБОРУДВАНЕТО, като използва услугите само на специализираните сервизи, посочени от НАЕМОДАТЕЛЯ.

16.4. Да уведомява в най-кратък срок писмено НАЕМОДАТЕЛЯ за всяка промяна в името/наименованието, адреса или в други регистрационни данни.

16.5. Да върне ОБОРУДВАНЕТО на НАЕМОДАТЕЛЯ в срок до 1 (един) месец след изтичане на срока на договора за наем, освен ако не упражни правото си да придобие собствеността върху ОБОРУДВАНЕТО. При връщането следва да са изпълнени изискванията на т.18, т.19 и т.20.

VIII. ВРЪЩАНЕ НА ОБОРУДВАНЕТО ОТ СТРАНА НА НАЕМАТЕЛЯ

17. НАЕМАТЕЛЯТ има право да върне ОБОРУДВАНЕТО както преди, така и след изтичане на договора за наем. При връщане на ОБОРУДВАНЕТО преди изтичане на срока, определен в договора за наем, последният се счита прекратен от датата, на която НАЕМОДАТЕЛЯТ е приел ОБОРУДВАНЕТО.

18. НАЕМАТЕЛЯТ се задължава да върне ОБОРУДВАНЕТО в офис на НАЕМОДАТЕЛЯ в изправно състояние, във вида, в който го е получил като се отчете степента на похабяване, съответстваща на срока и начина на ползване на ОБОРУДВАНЕТО (включително, но не само - в оригиналната опаковка и заедно с всички придружаващи ОБОРУДВАНЕТО ръководства, кабели и аксесоари) заедно с гаранционна карта и оригинал или копие от договора за наем.

19. За да върне ОБОРУДВАНЕТО, НАЕМАТЕЛЯТ следва да е заплатил всички МЕСЕЧНИ ВНОСКИ, дължими до датата на връщането и дължи неустойката по т.31.

20. Връщането на ОБОРУДВАНЕТО се удостоверява с приемо-предавателен протокол, подписан от служител на НАЕМОДАТЕЛЯ и от НАЕМАТЕЛЯ. В протокола се посочват всички необичайни обстоятелства по т.18. НАЕМАТЕЛЯТ не отговаря за повреди или други недостатъци, които не са отразени в протокола по тази точка.

IX. ГАРАНЦИОННО И ИЗВЪНГАРАНЦИОННО СЕРВИЗНО ОБСЛУЖВАНЕ

21. НАЕМОДАТЕЛЯТ поема гаранция за качеството на ОБОРУДВАНЕТО и за годността му за употреба, съобразно предназначението, за срок, посочен в гаранционна карта/гаранционен договор на ОБОРУДВАНЕТО, като:

21.1. се задължава да отстранява безвъзмездно всички повреди и отклонения от изискванията за качество, които са възникнали в обхвата на гаранцията и да осигури пълно техническо обслужване на ОБОРУДВАНЕТО по предмета на договора, както следва:

21.1.1. Срок за сервизна реакция – 4 (четири) часа от съобщение за проблем по телефон, e-mail или факс;

21.1.2. Срок за осигуряване на работоспособност на ОБОРУДВАНЕТО – до 8 (осем) работни часа за гр. Плевен и до 16 (шестнадесет) работни часа за страната. В извънредни случаи, когато работоспособността на ОБОРУДВАНЕТО не може да бъде възстановена в определения срок, НАЕМОДАТЕЛЯТ изпраща/осигурява аналогично по функционалност оборудване на адреса на НАЕМАТЕЛЯ за необходимото време.

21.1.3. Сервизният инженер приключва посещението при НАЕМАТЕЛЯ с доклад за извършената работа със "Сервизен рапорт" (Приложение 3 за машина Toshiba e-Studio 257 и за машина Toshiba e-Studio 2505H), подписан от НАЕМАТЕЛЯ.

21.1.4. НАЕМАТЕЛЯТ предоставя свободен достъп на НАЕМОДАТЕЛЯ до ОБОРУДВАНЕТО в рамките на работното време – пряко и посредством интернет връзка за наблюдаване на статуса му от страна на НАЕМОДАТЕЛЯ посредством специализиран софтуер (fleet management).

21.2. има право да откаже да отстрани безвъзмездно повреди на ОБОРУДВАНЕТО, възникнали вследствие на неправилна употреба и експлоатация от страна на НАЕМАТЕЛЯ или ако последният е допуснал неоторизирани лица за извършване на сервизна дейност. В тези случаи НАЕМАТЕЛЯТ е длъжен да поеме за своя сметка всички разходи по отстраняване на повредите.

Срокът на гаранцията може да не съвпада със срока на договора за наем.

22. Ремонтите се извършват само от оторизирани сервизни инженери, посочени от НАЕМОДАТЕЛЯ.

23. След изтичане срока на гаранцията НАЕМОДАТЕЛЯТ извършва в специализираните си сервиси извънгаранционно обслужване, което се заплаща от НАЕМАТЕЛЯ съгласно ценоразписа, ако ОБОРУДВАНЕТО не е предмет на договор за техническа поддръжка.

X. ПРЕХВЪРЛЯНЕ НА ПРАВА

24. НАЕМАТЕЛЯТ не може да предоставя ползването на ОБОРУДВАНЕТО на трети лица, освен ако НАЕМОДАТЕЛЯТ не е дал писменото си съгласие за това.

25. В случаите, когато е налице преотстъпено право на ползване по т.24, НАЕМАТЕЛЯТ запазва задълженията си по договора за наем, освен ако не е уговорено друго между страните.

XI. ПРАВО НА ПРИДОБИВАНЕ НА ОБОРУДВАНЕТО

26. За да придобие правото на собственост върху ОБОРУДВАНЕТО, НАЕМАТЕЛЯТ следва:

26.1. да направи изрично волеизявление за това пред НАЕМОДАТЕЛЯ и

26.2. да заплати общата стойност на всички МЕСЕЧНИ ВНОСКИ, посочена в Приложение 1 за машина Toshiba e-Studio 257 и Приложение 1а за машина Toshiba e-Studio 2505H на договора за наем, намалена с МЕСЕЧНИТЕ ВНОСКИ, платени до датата на придобиване, както и допълнително възнаграждение, различно от дължимите МЕСЕЧНИ ВНОСКИ в размер, посочен в договора за наем.

27. В случай, че срокът на договора за наем е изтекъл, НАЕМОДАТЕЛЯТ не е взел или НАЕМАТЕЛЯТ не е върнал ОБОРУДВАНЕТО в установения срок и е заплатил сумите по т.26.2, се приема, че НАЕМАТЕЛЯТ е направил изрично волеизявление по т.26.1 за придобиване собствеността върху ОБОРУДВАНЕТО.

28. Собствеността върху ОБОРУДВАНЕТО се счита за придобита от НАЕМАТЕЛЯ с всички произтичащи от това правни последици, след заплащане на всички суми, дължими съгласно т.26.2, без да е необходимо подписване на допълнително споразумение за това.

XII. ОТГОВОРНОСТ И НЕУСТОЙКИ

29. При забава на дължимо плащане НАЕМОДАТЕЛЯТ има право да получи от НАЕМАТЕЛЯ лихва върху дължимата сума в размер на законната лихва за срока на забавата.

30. В случаите, когато при връщане на ОБОРУДВАНЕТО не са изпълнени изискванията на т.18 от договора или са установени недостатъци на ОБОРУДВАНЕТО, НАЕМАТЕЛЯТ се задължава да заплати всички дължими до момента на връщането суми заедно с лихвите за забава, както и неустойка в размер на 100% от общата стойност на всички МЕСЕЧНИ ВНОСКИ, посочена в Приложение 1 за машина Toshiba e-Studio 257 и Приложение 1а за машина Toshiba e-Studio 2505H на договора за наем, намалена с МЕСЕЧНИТЕ ВНОСКИ, платени до датата на връщането на ОБОРУДВАНЕТО.

31. В случай, че упражни правото си да върне ОБОРУДВАНЕТО при условията на т.17 и т.18 преди изтичане на срока по договора за наем, НАЕМАТЕЛЯТ се задължава да заплати на НАЕМОДАТЕЛЯ неустойка в размер на 40% върху разликата между общата стойност на МЕСЕЧНИТЕ ВНОСКИ, посочена в договора за наем, и платените до момента на връщането на ОБОРУДВАНЕТО МЕСЕЧНИ ВНОСКИ.

32. НАЕМАТЕЛЯТ носи отговорност за щети, нанесени върху ОБОРУДВАНЕТО от момента на подписване на приемо-предавателния протокол по т.8 от договора.

33. Всички рискови събития, свързани с ОБОРУДВАНЕТО, в т.ч. повреда, изгубване, кражба, унищожаване и други такива, не освобождават НАЕМАТЕЛЯ от заплащане на МЕСЕЧНИТЕ ВНОСКИ.

34. НАЕМОДАТЕЛЯТ не носи отговорност за вреди, нанесени на трети лица в резултат на използването на ОБОРУДВАНЕТО.

35. Страните могат да търсят по общия ред обезщетение за причинени вреди и пропуснати ползи, произтичащи от неизпълнение на задълженията по настоящия договор.

XIII. ПРЕКРАТЯВАНЕ НА ДОГОВОРА ЗА НАЕМ НА ОБОРУДВАНЕ

36. Договорът за наем се прекратява:

36.1. С изтичане на уговорения срок и заплащане на последната МЕСЕЧНА ВНОСКА;

36.2. С придобиване на собствеността върху ОБОРУДВАНЕТО от страна на НАЕМАТЕЛЯ по реда, предвиден в този договор;

36.3. С едностранно писмено волеизявление от страна на НАЕМАТЕЛЯ, отправено преди изтичане на срока по договора за наем. В този случай НАЕМАТЕЛЯТ следва да върне ОБОРУДВАНЕТО по предвидения в договора ред;

36.4. Едностранно по свободна преценка на НАЕМОДАТЕЛЯ – при неплащане на две последователни МЕСЕЧНИ ВНОСКИ, при неполагане на дължимата грижа от страна на НАЕМАТЕЛЯ за опазване и експлоатацията на

оборудването, съгласно изискванията на производителя, както и при нарушаване на другите задължения по настоящия договор за наем.

XIV. ЗАКЛЮЧИТЕЛНИ КЛАУЗИ

37. Страните по договора за наем следва да отправят всички уведомления помежду си само в писмена форма.

38. Ако някоя от страните не уведоми своевременно другата страна за промяна на адреса си по договора за наем, счита се, че изпратените на обявения в договора адрес съобщения са надлежно предадени и приети.

39. Споровете между страните, възникнали по повод изпълнението на договора за наем, се решават чрез преговори. Когато постигането на съгласие се окаже невъзможно, всяка от страните може да отнесе спора до компетентния съд.

40. За неуредените с тези Общи условия случаи се прилагат разпоредбите на действащото законодателство в Република България.

41. Този договор се подписва от договарящите страни по тяхна свободна воля, в два еднообразни екземпляра - по един за всяка от страните. Съдържа 4 (четири) страници и 3 (три) приложения. Всички изменения и допълнения са допустими само в писмена форма, подпечатват се от двете договарящи страни и се прилагат като неразделна част към договора.

Приложения:

1. Месечни вноски
2. Цени на копие/принт/скан.
3. Сервизен рапорт

НАЕМОДАТЕЛ:

чл. 23 от ЗЗГД



НАЕМАТЕЛ:

чл. 23 от ЗЗГД



Съгласувал: *МД*
Мария Ивандова
/юрист-консулт/

ПРИЛОЖЕНИЕ 1 ЗА МАШИНА TOSHIBA E-STUDIO 257

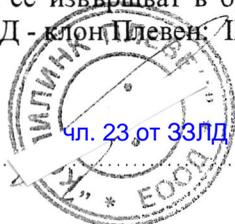
към договор № 0-СА/У/2015 за наем на оборудване между "ОБЩИНА ИСКЪР" и „КОПИЛИНК ПЛЕВЕН" ЕООД

Месечни вноски	Сума в лева	ДДС	Сума в лева (вкл. ДДС)	Дата на падежа
1. Първа вноски	145.00	29.00	174.00	04.06.2015 г.
2. Втора вноски	102.50	20.50	123.00	04.06.2015 г.
3. Трета вноски	102.50	20.50	123.00	.....2015 г.
4. Четвърта вноски	102.50	20.50	123.00	.....2015 г.
5. Пета вноски	102.50	20.50	123.00	.....2015 г.
6. Шеста вноски	102.50	20.50	123.00	.....2015 г.
7. Седма вноски	102.50	20.50	123.00	.....2015 г.
8. Осма вноски	102.50	20.50	123.00	.....2016 г.
9. Девета вноски	102.50	20.50	123.00	.....2016 г.
10. Десета вноски	102.50	20.50	123.00	.....2016 г.
11. Единадесета вноски	102.50	20.50	123.00	.....2016 г.
12. Дванадесета вноски	102.50	20.50	123.00	.....2016 г.
13. Тринадесета вноски	102.50	20.50	123.00	.....2016 г.
14. Четринадесета вноски	102.50	20.50	123.00	.....2016 г.
15. Петнадесета вноски	102.50	20.50	123.00	.....2016 г.
16. Шестнадесета вноски	102.50	20.50	123.00	.....2016 г.
17. Седемнадесета вноски	102.50	20.50	123.00	.....2016 г.
18. Осемнадесета вноски	102.50	20.50	123.00	.....2016 г.
19. Деветнадесета вноски	102.50	20.50	123.00	.....2016 г.
20. Двадесета вноски	102.50	20.50	123.00	.....2017 г.
21. Двадесет и първа вноски	102.50	20.50	123.00	.....2017 г.
22. Двадесет и втора вноски	102.50	20.50	123.00	.....2017 г.
23. Двадесет и трета вноски	102.50	20.50	123.00	.....2017 г.
24. Двадесет и четвърта вноски	102.50	20.50	123.00	.....2017 г.
25. Двадесет и пета вноски	102.50	20.50	123.00	.....2017 г.
26. Двадесет и шеста вноски	102.50	20.50	123.00	.....2017 г.
27. Двадесет и седма вноски	102.50	20.50	123.00	.....2017 г.
28. Двадесет и осма вноски	102.50	20.50	123.00	.....2017 г.
29. Двадесет и девета вноски	102.50	20.50	123.00	.....2017 г.
30. Тридесета вноски	102.50	20.50	123.00	.....2017 г.
31. Тридесет и първа вноски	102.50	20.50	123.00	.....2017 г.
32. Тридесет и втора вноски	102.50	20.50	123.00	.....2018 г.
33. Тридесет и трета вноски	102.50	20.50	123.00	.....2018 г.
34. Тридесет и четвърта вноски	102.50	20.50	123.00	.....2018 г.
35. Тридесет и пета вноски	102.50	20.50	123.00	.....2018 г.
36. Тридесет и шеста вноски	102.50	20.50	123.00	.....2018 г.
ОБЩА СТОЙНОСТ:	3732.50	746.50	4479.00	

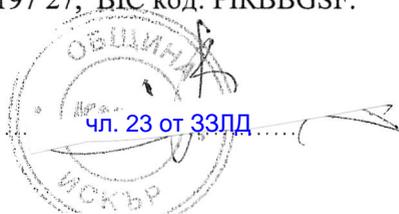
Словом: Четири хиляди четиристотин седемдесет и девет лв. вкл. ДДС.

Плащанията се извършват в брой или по сметка на "Копилинк Плевен" ЕООД в банка "Пиреос България" АД - клон Плевен. IBAN: BG76 PIRB 7181 1722 0197 27, BIC код: PIRBGBSF.

НАЕМОДАТЕЛ:



НАЕМАТЕЛ:



ПРИЛОЖЕНИЕ 1а ЗА МАШИНА TOSHIBA E-STUDIO 2505H

към договор № 09-06/21/2015 за наем на оборудване между "ОБЩИНА ИСКЪР" и „КОПИЛИНК ПЛЕВЕН" ЕООД

Месечни вноски	Сума в лева	ДДС	Сума в лева (вкл. ДДС)	Дата на падежа
1. Първа вноски	33.75	6.75	40.50	09.06.2015 г.
2. Втора вноски	28.35	5.67	34.02	09.07.2015 г.
3. Трета вноски	28.35	5.67	34.02	.....2015 г.
4. Четвърта вноски	28.35	5.67	34.02	.....2015 г.
5. Пета вноски	28.35	5.67	34.02	.....2015 г.
6. Шеста вноски	28.35	5.67	34.02	.....2015 г.
7. Седма вноски	28.35	5.67	34.02	.....2015 г.
8. Осма вноски	28.35	5.67	34.02	.....2016 г.
9. Девета вноски	28.35	5.67	34.02	.....2016 г.
10. Десета вноски	28.35	5.67	34.02	.....2016 г.
11. Единадесета вноски	28.35	5.67	34.02	.....2016 г.
12. Дванадесета вноски	28.35	5.67	34.02	.....2016 г.
13. Тринадесета вноски	28.35	5.67	34.02	.....2016 г.
14. Четирнадесета вноски	28.35	5.67	34.02	.....2016 г.
15. Петнадесета вноски	28.35	5.67	34.02	.....2016 г.
16. Шестнадесета вноски	28.35	5.67	34.02	.....2016 г.
17. Седемнадесета вноски	28.35	5.67	34.02	.....2016 г.
18. Осемнадесета вноски	28.35	5.67	34.02	.....2016 г.
19. Деветнадесета вноски	28.35	5.67	34.02	.....2016 г.
20. Двадесета вноски	28.35	5.67	34.02	.....2017 г.
21. Двадесет и първа вноски	28.35	5.67	34.02	.....2017 г.
22. Двадесет и втора вноски	28.35	5.67	34.02	.....2017 г.
23. Двадесет и трета вноски	28.35	5.67	34.02	.....2017 г.
24. Двадесет и четвърта вноски	28.35	5.67	34.02	.....2017 г.
25. Двадесет и пета вноски	28.35	5.67	34.02	.....2017 г.
26. Двадесет и шеста вноски	28.35	5.67	34.02	.....2017 г.
27. Двадесет и седма вноски	28.35	5.67	34.02	.....2017 г.
28. Двадесет и осма вноски	28.35	5.67	34.02	.....2017 г.
29. Двадесет и девета вноски	28.35	5.67	34.02	.....2017 г.
30. Тридесета вноски	28.35	5.67	34.02	.....2017 г.
31. Тридесет и първа вноски	28.35	5.67	34.02	.....2017 г.
32. Тридесет и втора вноски	28.35	5.67	34.02	.....2018 г.
33. Тридесет и трета вноски	28.35	5.67	34.02	.....2018 г.
34. Тридесет и четвърта вноски	28.35	5.67	34.02	.....2018 г.
35. Тридесет и пета вноски	28.35	5.67	34.02	.....2018 г.
36. Тридесет и шеста вноски	28.35	5.67	34.02	.....2018 г.
ОБЩА СТОЙНОСТ:	1026.00	205.20	1231.20	

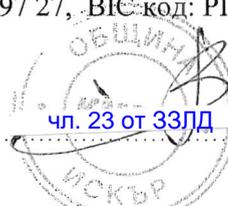
Словом: Хиляда двеста тридесет и един лв. и двадесет ст. вкл. ДДС.

Плащанията се извършват в брой или по сметка на "Копилинк Плевен" ЕООД в банка "Пиреос България" АД - клон Плевен, IBAN: BG76 PIRB 7181 1722 0197 27, BIC код: PIRBGBSF.

НАЕМОДАТЕЛ:



НАЕМАТЕЛ:



ПРИЛОЖЕНИЕ 2 ЗА МАШИНА TOSHIBA E-STUDIO 257

към договор № _____/2015 за наем на оборудване между "ОБЩИНА ИСКЪР" и „КОПИЛИНК ПЛЕВЕН“ ЕООД

КОПИРНА МАШИНА TOSHIBA e-STUDIO 257
--

Фабричен номер	Наименование	Количество	Ресурс в брой копия
----------------	--------------	------------	---------------------

КОНСУМАТИВИ (К)			
6AJ00000115	T-5070E - тонер	1	43 900
6LH58311000	OD-4530 - барабан	1	100 000
6LH59142000	D-4530 девелопер	1	100 000

КОНСУМАТИВНИ РЕЗЕРВНИ ЧАСТИ (КРЧ)			
6LA27845000	BL-2320D	1	100 000
6LH58424000	HR-4530-U	1	200 000
6LH58426000	HR-3000-L	1	200 000

РЕЗЕРВНИ ЧАСТИ ЗА ПРОФИЛАКТИКА (РЧП)			
6LH25001000	CH-M	1	100 000
6LA84930000	GRID-CH-M-371	1	100 000
6LH58423000	CR-4530TR	1	100 000
6LA79618000	SCRAPER-371	2	100 000
6LE54020000	BLADE-REC	1	100 000
4401949290	SEAL-VC6-10-2.5	4	300 000
6LH55233000	SCRAPER-470	5	100 000
41306719000	ROLLER-PICK-AT	1	80 000
6LE69833000	K-ROLL-FEED	1	80 000
6LH46302000	ASYS-ROLL-SPT	1	80 000
6LH51412000	ASYS-ROL-BYP	1	80 000
6LH51441000	ASYS-PAD-BYP-47X	1	80 000

ЦЕНА НА КОПИЕ НА БАЗА:		
1	К, КРЧ, РЧП - по гаранция	0.0162 лв.
2	Цена на поддръжка принтиране и сканиране	0.0000 лв.

КОПИЯ		
1	Минимално месечно количество копия	3 000
2	Максимално месечно количество копия	30 000
3	Цикъл на периодично обслужване	100 000

Цените са в лева и не съдържат ДДС.

НАЕМОДАТЕЛ: _____



НАЕМАТЕЛ: _____



ПРИЛОЖЕНИЕ 2а ЗА МАШИНА TOSHIBA E-STUDIO 2505H

към договор № _____/2015 за наем на оборудване между "ОБЩИНА ИСКЪР" и „КОПИЛИНК ПЛЕВЕН“ ЕООД

КОПИРНА МАШИНА TOSHIBA e-STUDIO 2505H

Фабричен номер	Наименование	Количество	Ресурс в брой копия
----------------	--------------	------------	---------------------

КОНСУМАТИВИ (К)			
6AG00005086	T-2505E - тонер	1	12 000
6LJ83358000	OD-2505 - барабан	1	55 000
6LJ83445000	D-2505 - девелопер	1	55 000

КОНСУМАТИВНИ РЕЗЕРВНИ ЧАСТИ (КРЧ)			
6LA27845000	BL-2320D – блейд	1	55 000
6LJ83405000	HR-2505-U – горна ролка	1	115 000
6LJ83406000	HR-2505-L – долна ролка	1	115 000

РЕЗЕРВНИ ЧАСТИ ЗА ПРОФИЛАКТИКА (РПЧ)			
6LJ74945000	ASYS-PAD-BYP-H241 - сепаратор	1	115 000
6LH51412000	ASYS-ROL-BYP - ролка	1	115 000
6LJ78616000	CH-M-H24X - коротрон	1	115 000
6LJ78604000	GRID-CH-M-H24X – грид	1	115 000
6LA79618000	SCRAPER-371 – палец	2	115 000
6LJ75534000	SHEET-BLADE-REC-H24X – блейд	1	230 000
4401949290	SEAL-VC6-10-2.5 – уплътнение	4	345 000
6LE58405000	SCRAPER-282 – палец	5	115 000
6LJ78009000	BUSH-FUS-HR-H24X – втулка	2	115 000
6LJ78040000	BUSH-PRS-0-H24X – втулка	2	230 000
6LJ46929000	ASYS-ROL-CST-36-L35 - ролка	2	115 000
6LJ46914000	ASYS-HOLD-PAD-G – сепаратор	2	115 000

ЦЕНА НА КОПИЕ НА БАЗА:		
1	К, КРЧ, РПЧ - по гаранция	0.0165 лв.
2	Цена на поддръжка принтиране и сканиране	0.0000 лв.

КОПИЯ		
1	Минимално месечно количество копия	2 000
2	Максимално месечно количество копия	15 000
3	Цикъл на периодично обслужване	55 000

Цените са в лева и не съдържат ДДС.

НАЕМОДАТЕЛ:



НАЕМАТЕЛ:





ISO 9001:2000

COPYLINK

ISO 9002 C. No 170233

“КОПИЛИНК ПЛЕВЕН” ЕООД

5800 гр. Плевен, ул. “Г. С. Раковски” 46, тел.: 064/801 421; e-mail: copylink_pl@optisprint.net

ГАРАНЦИОНЕН ДОГОВОР ЗА 36 МЕСЕЦА № 60/2015 год.

Днес, 09.06.2015 г., между “Копилинк Плевен” ЕООД, адрес на регистрация гр. Плевен, ул. “Г. С. Раковски” № 46, ЕИК 114606913, ИН по ДДС BG114606913, представлявано от Иван Славчев Найденов, наричано по-долу ГАРАНЦИОНЕН СЕРВИЗ и Община Искър, адрес гр. Искър, ул. “Г. Димитров” № 38, ЕИК 000413974, ИН по ДДС BG000413974, представлявана от инж. Валентин Василев Йорданов - кмет, наричано по-долу ПОТРЕБИТЕЛ, се сключи настоящия договор за следното:

1. Предмет на договора:

ГАРАНЦИОННИЯТ СЕРВИЗ дава гаранция на копирна машина **TOSHIBA e-Studio 2505H**, окоплектована с подавач на оригинали - ADF, дуплекс и една касета за хартия, за период от 36 месеца от датата на сключване на настоящия договор, но не повече от времето, за което са направени максималния брой копия за гаранционния период и при условие, че са попълнени следните данни:

Оператор:

Тел.:

Дата на инсталиране: 09.06.2015 г.

Сер. №: MJD C8LD52254

2. Задължения на ГАРАНЦИОННИЯ СЕРВИЗ:

2.1. Да достави на място и да инсталира безплатно копирната машина, упомената в т.1. Инсталирането трябва да бъде извършено според изискванията на производителя.

2.2. Да проведе безплатно обучение на оператора за използване на копирната машина. При това обучение представителят на ГАРАНЦИОННИЯ СЕРВИЗ разяснява правилното използване на машината и удостоверява срещу подпис в сервизната карта кои са операторите и че са инструктирани за правилната употреба на машината.

2.3. Да извърши безплатен ремонт при повреда на копирната машина, освен в случаите, когато повредата е причинена от действие на лице, което не е преминало встъпително обучение (според сервизната карта) или поради неспазване на правилата за работа с машината, както и при проблеми, възникнали при природно бедствие, пожар или инцидент.

2.4. Да даде отговор на обаждане за сервиз от страна на ПОТРЕБИТЕЛЯ до 15 минути и ако е нужно да изпрати сервизен инженер на място до 1 час, ако ПОТРЕБИТЕЛЯТ е в рамките на населеното място на централния или регионалните офиси на ГАРАНЦИОННИЯ СЕРВИЗ, или до 24 часа за останалата част от страната. Времето за отговор или сервизно посещение може да бъде удължено в случай на форсмажорни обстоятелства.

2.5. Да извършва периодично обслужване на копирната машина според цикъла за периодично обслужване (ЦПО), предписан от фирмата производител или по необходимост при заявка от страна на ПОТРЕБИТЕЛЯ, както и за доставка на консумативи.

2.6. ГАРАНЦИОННИЯТ СЕРВИЗ може да промени цената на консумативите при промяна в ценовата листа на Тошиба, както и при влизане в сила на закони, нормативни или поднормативни актове на Българското правителство, променящи търговската, производствена и инженерингова дейност в страната.

3. Задължения на ПОТРЕБИТЕЛЯ:

3.1. Да разрешава смяна/монтаж на консумативи (К) и резервни части (КРЧ, РЧП) и периодично обслужване от ГАРАНЦИОННИЯ СЕРВИЗ.

3.2. Да заплаща сумата, получена чрез умножение на направения брой копия по цената на едно копие - **0.0165 лв.**, в съответствие с таблицата на копирната машина за определения гаранционен срок. В тази цена е включена подмяната на всички консумативи, консумативни резервни части и резервни части за профилактика. В цената не е включена цената на хартията и ДДС. Сумата се изплаща в брой или с платежно нареждане по сметка на ГАРАНЦИОННИЯ СЕРВИЗ.

3.3. Да използва хартия, консумативи, консумативни резервни части и резервни части за профилактика, одобрени от ГАРАНЦИОННИЯ СЕРВИЗ.

3.4. Да прави копия в рамките на максималното количество, отразено в таблицата.

3.5. Да изключи машината в случай на повреда и да се обади на ГАРАНЦИОННИЯ СЕРВИЗ като опише естеството на проблема. Обаждането трябва да бъде извършено от оторизирано лице.

3.6. Да не позволява отваряне на копирната машина и опити за ремонт от други лица, освен упълномощените от ГАРАНЦИОННИЯ СЕРВИЗ.

3.7. За повреда не се смята:

- засядане на лист в машината;
- липса на мрежово напрежение в мрежовия контакт, където е включена машината;
- проблеми с качество на копието /фон, тъмни петна и др./ или работоспособността на машината, появили се в следствие въздействието на атмосферен прах, цигарен дим и др.

Отстраняването на проблеми, свързани с описаните по-горе случаи, се заплаща, съгласно ценовата листа на ГАРАНЦИОННИЯ СЕРВИЗ.

3.8. ПОТРЕБИТЕЛЯТ може да отваря машината в следните случаи:

- за добавяне на хартия в предназначения за целта касети;
- за премахване на заседнал лист в машината;
- за смяна на тонер или съд за отработен тонер.

4. Гаранцията отпада в следните случаи:

4.1. Инсталирането на машината не е извършено от оторизиран сервиз.

4.2. Неизпълнение на някои от клаузите от т.3.

4.3. Неоторизиран достъп до машината за смяна на консуматив, обслужване и сервиз.

4.4. Когато копирната машина не е защитена от:

- механични, електрически и химически въздействия;
- напрежение над 220V AC + 10% или под 220V AC - 15%;
- попадане на чужди тела върху или в нея;
- използване на консумативи, неодобрени от ГАРАНЦИОННИЯ СЕРВИЗ.

5. Общи разпоредби:

5.1. Условието на този договор са на базата на пълно разбирателство между ГАРАНЦИОННИЯ СЕРВИЗ и ПОТРЕБИТЕЛЯ и никакви устни уговорки на която и да е от страните не могат да влияят на условията на този договор.

5.2. При промяна на банковите сметки, адреси, телефони и други, засягащи гаранционната поддръжка, съответната страна трябва да уведоми другата в едноседмичен срок.

5.3. Настоящият договор се сключи в два еднообразни екземпляра - по един за всяка от страните.

5.4. Всички изменения и допълнения по този договор са допустими само в писмена форма - заверяват се от двете страни и се прилагат като неразделна част към договора.

ГАРАНЦИОНЕН СЕРВИЗ:



ПОТРЕБИТЕЛ:



ГАРАНЦИОННА ТАБЛИЦА

КОПИРНА МАШИНА TOSHIBA e-STUDIO 2505H

Фабричен номер	Наименование	Количество	Ресурс в брой копия
----------------	--------------	------------	---------------------

КОНСУМАТИВИ (К)

6AG00005086	T-2507E - тонер	1	12 000
6LJ83358000	OD-2505 - барабан	1	55 000
6LJ83445000	D-2505 - девелопер	1	55 000

КОНСУМАТИВНИ РЕЗЕРВНИ ЧАСТИ (КРЧ)

6LA27845000	BL-2320D – блейд	1	55 000
6LJ83405000	HR-2505-U – горна ролка	1	115 000
6LJ83406000	HR-2505-L – долна ролка	1	115 000

РЕЗЕРВНИ ЧАСТИ ЗА ПРОФИЛАКТИКА (РПЧ)

6LJ74945000	ASYS-PAD-BYP-H241 - сепаратор	1	115 000
6LH51412000	ASYS-ROL-BYP - ролка	1	115 000
6LJ78616000	CH-M-H24X - коротрон	1	115 000
6LJ78604000	GRID-CH-M-H24X – грид	1	115 000
6LA79618000	SCRAPER-371 – палец	2	115 000
6LJ75534000	SHEET-BLADE-REC-H24X – блейд	1	230 000
4401949290	SEAL-VC6-10-2.5 – уплътнение	4	345 000
6LE58405000	SCRAPER-282 – палец	5	115 000
6LJ78009000	BUSH-FUS-HR-H24X – втулка	2	115 000
6LJ78040000	BUSH-PRS-0-H24X – втулка	2	230 000
6LJ46929000	ASYS-ROL-CST-36-L35 - ролка	2	115 000
6LJ46914000	ASYS-HOLD-PAD-G – сепаратор	2	115 000

ЦЕНА НА КОПИЕ НА БАЗА:

1	К, КРЧ, РПЧ - по гаранция	0.0165 лв.
1	Цена на поддръжка принтиране и сканиране	0.0000 лв.

КОПИЯ

1	Максимално месечно количество копия	15 000
2	Максимален брой копия за гаранционния период	220 000
3	Цикъл на периодично обслужване	55 000

Цените са в лева и не съдържат ДДС.

ГАРАНЦИОНЕН СЕРВИЗ:

чл. 23 от ЗЗЛД

ПОТРЕБИТЕЛ:

чл. 23 от ЗЗЛД



“КОПИЛИНК ПЛЕВЕН” ЕООД

5800 гр. Плевен, ул. “Г. С. Раковски” 46, тел.: 064/801 421; e-mail: copylink_pl@optisprint.net

ГАРАНЦИОНЕН ДОГОВОР ЗА 36 МЕСЕЦА № 59/2015 год.

Днес, 09.06.2015 г., между “Копилинк Плевен” ЕООД, адрес на регистрация гр. Плевен, ул. “Г. С. Раковски” № 46, ЕИК 114606913, ИН по ДДС BG114606913, представлявано от Иван Славчев Найденов, наричано по-долу ГАРАНЦИОНЕН СЕРВИЗ и Община Искър, адрес гр. Искър, ул. “Г. Димитров” № 38, ЕИК 000413974, ИН по ДДС BG000413974, представлявана от инж. Валентин Василев Йорданов - кмет, наричано по-долу ПОТРЕБИТЕЛ, се сключи настоящия договор за следното:

1. Предмет на договора:

ГАРАНЦИОННИЯТ СЕРВИЗ дава гаранция на копирна машина **TOSHIBA e-Studio 257**, окоплектована с реверсивен подавач на оригинали MR-3028 RADF сер. № M4A556330, дуплекс, две касети за хартия и шкаф МН-2520, за период от 36 месеца от датата на сключване на настоящия договор, но не повече от времето, за което са направени максималния брой копия за гаранционния период и при условие, че са попълнени следните данни:

Оператор:

Тел.:

Дата на инсталиране: 09.06.2015 г.

Сер. №: MJD CEAE59998

2. Задължения на ГАРАНЦИОННИЯ СЕРВИЗ:

2.1. Да достави на място и да инсталира безплатно копирната машина, упомената в т.1. Инсталирането трябва да бъде извършено според изискванията на производителя.

2.2. Да проведе безплатно обучение на оператора за използване на копирната машина. При това обучение представителят на ГАРАНЦИОННИЯ СЕРВИЗ разяснява правилното използване на машината и удостоверява срещу подпис в сервизната карта кои са операторите и че са инструктирани за правилната употреба на машината.

2.3. Да извърши безплатен ремонт при повреда на копирната машина, освен в случаите, когато повредата е причинена от действие на лице, което не е преминало встъпително обучение (според сервизната карта) или поради неспазване на правилата за работа с машината, както и при проблеми, възникнали при природно бедствие, пожар или инцидент.

2.4. Да даде отговор на обаждане за сервиз от страна на ПОТРЕБИТЕЛЯ до 15 минути и ако е нужно да изпрати сервизен инженер на място до 1 час, ако ПОТРЕБИТЕЛЯТ е в рамките на населеното място на централния или регионалните офиси на ГАРАНЦИОННИЯ СЕРВИЗ, или до 24 часа за останалата част от страната. Времето за отговор или сервизно посещение може да бъде удължено в случай на форсмажорни обстоятелства.

2.5. Да извършва периодично обслужване на копирната машина според цикъла за периодично обслужване (ЦПО), предписан от фирмата производител или по необходимост при заявка от страна на ПОТРЕБИТЕЛЯ, както и за доставка на консумативи.

2.6. ГАРАНЦИОННИЯТ СЕРВИЗ може да промени цената на консумативите при промяна в ценовата листа на Тошиба, както и при влизане в сила на закони, нормативни или поднормативни актове на Българското правителство, променящи търговската, производствена и инженерингова дейност в страната.

3. Задължения на ПОТРЕБИТЕЛЯ:

3.1. Да разрешава смяна/монтаж на консумативи (К) и резервни части (КРЧ, РЧП) и периодично обслужване от ГАРАНЦИОННИЯ СЕРВИЗ.

3.2. Да заплаща сумата, получена чрез умножение на направения брой копия по цената на едно копие - **0.0162 лв.**, в съответствие с таблицата на копирната машина за определения гаранционен срок. В тази цена е включена подмяната на всички консумативи, консумативни резервни части и резервни части за профилактика. В цената не е включена цената на хартията и ДДС. Сумата се изплаща в брой или с платежно нареждане по сметка на ГАРАНЦИОННИЯ СЕРВИЗ.

3.3. Да използва хартия, консумативи, консумативни резервни части и резервни части за профилактика, одобрени от ГАРАНЦИОННИЯ СЕРВИЗ.

3.4. Да прави копия в рамките на максималното количество, отразено в таблицата.

3.5. Да изключи машината в случай на повреда и да се обади на ГАРАНЦИОННИЯ СЕРВИЗ като опише естеството на проблема. Обаждането трябва да бъде извършено от оторизирано лице.

3.6. Да не позволява отваряне на копирната машина и опити за ремонт от други лица, освен упълномощените от ГАРАНЦИОННИЯ СЕРВИЗ.

3.7. За повреда не се смята:

- засядане на лист в машината;
- липса на мрежово напрежение в мрежовия контакт, където е включена машината;
- проблеми с качество на копието /фон, тъмни петна и др./ или работоспособността на машината, появили се в следствие въздействието на атмосферен прах, цигарен дим и др.

Отстраняването на проблеми, свързани с описаните по-горе случаи, се заплаща, съгласно ценовата листа на ГАРАНЦИОННИЯ СЕРВИЗ.

3.8. ПОТРЕБИТЕЛЯТ може да отваря машината в следните случаи:

- за добавяне на хартия в предназначения за целта касети;
- за премахване на заседнал лист в машината;
- за смяна на тонер или съд за отработен тонер.

4. Гаранцията отпада в следните случаи:

4.1. Инсталирането на машината не е извършено от оторизиран сервиз.

4.2. Неизпълнение на някои от клаузите от т.3.

4.3. Неоторизиран достъп до машината за смяна на консуматив, обслужване и сервиз.

4.4. Когато копирната машина не е защитена от:

- механични, електрически и химически въздействия;
- напрежение над 220V AC + 10% или под 220V AC - 15%;
- попадане на чужди тела върху или в нея;
- използване на консумативи, неодобрени от ГАРАНЦИОННИЯ СЕРВИЗ.

5. Общи разпоредби:

5.1. Условието на този договор са на базата на пълно разбирателство между ГАРАНЦИОННИЯ СЕРВИЗ и ПОТРЕБИТЕЛЯ и никакви устни уговорки на която и да е от страните не могат да влияят на условията на този договор.

5.2. При промяна на банковите сметки, адреси, телефони и други, засягащи гаранционната поддръжка, съответната страна трябва да уведоми другата в едноседмичен срок.

5.3. Настоящият договор се сключи в два еднообразни екземпляра - по един за всяка от страните.

5.4. Всички изменения и допълнения по този договор са допустими само в писмена форма - заверяват се от двете страни и се прилагат като неразделна част към договора.

ГАРАНЦИОНЕН СЕРВИЗ:



ПОТРЕБИТЕЛ:



ГАРАНЦИОННА ТАБЛИЦА

КОПИРНА МАШИНА TOSHIBA e-STUDIO 257

Фабричен номер	Наименование	Количество	Ресурс в брой копия
----------------	--------------	------------	---------------------

КОНСУМАТИВИ (К)

6AJ00000115	T-5070E - тонер	1	43 900
6LH58311000	OD-4530 - барабан	1	100 000
6LH59142000	D-4530 девелопер	1	100 000

КОНСУМАТИВНИ РЕЗЕРВНИ ЧАСТИ (КРЧ)

6LA27845000	BL-2320D	1	100 000
6LH58424000	HR-4530-U	1	200 000
6LH58426000	HR-3000-L	1	200 000

РЕЗЕРВНИ ЧАСТИ ЗА ПРОФИЛАКТИКА (РЧП)

6LH25001000	CH-M	1	100 000
6LA84930000	GRID-CH-M-371	1	100 000
6LH58423000	CR-4530TR	1	100 000
6LA79618000	SCRAPER-371	2	100 000
6LE54020000	BLADE-REC	1	100 000
4401949290	SEAL-VC6-10-2.5	4	300 000
6LH55233000	SCRAPER-470	5	100 000
41306719000	ROLLER-PICK-AT	1	80 000
6LE69833000	K-ROLL-FEED	1	80 000
6LH46302000	ASYS-ROLL-SPT	1	80 000
6LH51412000	ASYS-ROL-BYP	1	80 000
6LH51441000	ASYS-PAD-BYP-47X	1	80 000

ЦЕНА НА КОПИЕ НА БАЗА:

1	К, КРЧ, РЧП - по гаранция	0.0162 лв.
2	Цена на поддръжка принтиране и сканиране	0.0000 лв.

КОПИЯ

1	Максимално месечно количество копия	30 000
2	Максимален брой копия за гаранционния период	430 000
3	Цикъл на периодично обслужване	100 000

Цените са в лева и не съдържат ДДС.

ГАРАНЦИОНЕН СЕРВИЗ:



ПОТРЕБИТЕЛ:

